

LA VOZ DE PUERTO CORTES

Semanario independiente y de intereses generales

DIRIGE: CLAUDIO ORTIZ O.

Domingo 14 de Diciembre de 1941

AÑO I — N° 15

HONG KONG EN MANOS DE LOS JAPONESES

EN EL NORTE DE LUZON LOS DEFENSORES AMERICANOS Y FILIPINOS SIGUEN RECHAZANDO LOS ATAQUES JAPONESES, A QUIENES MANTIENEN SOBRE LAS COSTAS

Va decayendo la actividad aérea japonesa en la zona de Malaca y el frente está tranquilo. — Se sigue sin noticias del general de aviación americano Dargue y sus compañeros de cuyo avión no hay noticias

TOKIO, (vía Vichy, 19.—UP.—) Los de Hong Kong. Se agrega Se informa que los nipones efectuaron desembarcos en tres puntos, que lograron dominar la colina Jardine, que se halla en las inmediaciones del centro de la isla. También se admite que los británicos en varias partes resisten con tenacidad.

Las autoridades de Puerto Cortés también tratan de evitar abusos en el alza de los artículos de primera necesidad

Al igual que en San José y demás ciudades de la Meseta Central, las autoridades de Puerto Cortés, han tomado medidas para evitar que el comercio, abusando de la actual situación, abuse en cuanto a cobrar precios ilegales en el expendio de artículos de primera necesidad.

En acato a las instrucciones

DURANTE NUEVE DÍAS PUERTO CORTÉS HA SIDO AZOTADO POR MOVIMIENTOS SÍSMICOS

Los movimientos sísmicos que se iniciaron en todo el país el viernes cinco de los corrientes, han continuado azotando las zonas bananeras de Puerto Cortés, durante nueve días consecutivos.

Los daños registrados en los primeros temblores por suerte no se han agrandado, los otros sismos que han seguido durante la semana anterior, pues los temblores han ido perdiendo intensidad y fuerza, pero sí el pánico entre los vecinos ha continuado, ya que, como dejamos dicho, tales movimientos no han cesado del todo y la gente sigue nerviosa con justa razón.

La reconstrucción de la Escuela y algunas viviendas que quedaron del todo destruidas se ha iniciado, dándose trabajo a numerosas personas.

SE SUSPENDERÁ EL SERVICIO VOLUNTARIO POR LA ENORME FUERZA DE SOLICITUDES

WASHINGTON, 19. UP.— El secretario de guerra Stimson declaró a la prensa que el departamento de guerra proyecta aumentar el ejército de acuerdo con sus necesidades de mayor fuerza empleando para ello exclusivamente el sistema de servicio selectivo. Agregó que el alistamiento voluntario será suspendido en breve si continúa la actual afluencia de voluntarios.

UN CRUCERO JAPONÉS ALCANZADO POR BOMBAS HOLANDESES

BATAVIA, 19. —UP.— El comando naval holandés recibió un informe según el cual un crucero japonés fue alcanzado por dos bombas y posiblemente por una tercera frente a Miri Sarawak. El barco se incendió. El informe agregaba que varios transportes nipones tomaron parte en la lucha de Sarawak.

VARIOS TRANSPORTES Y UN DESTRUCTOR JAPONÉS HUNDIDOS

WASHINGTON, 19.—UP.— En el primer informe oficial sobre las actividades de los submarinos norteamericanos en el Lejano Oriente se anunció el hundimiento de varios transportes japoneses y probablemente un destructor.

AGRICULTORES DE OSA PIDEN AL GOBIERNO AYUDA ECONOMICA PARA AMPLIAR SUS LABORES DE PRODUCCION

Hemos sido informados de que numerosos agricultores del Cantón de Osa, se han asociado para en conjunto solicitar al gobierno un auxilio económico a fin de ampliar ellos sus labores agrícolas en diferentes lugares del cantón. Estiman los agricultores en cuestión que en estos momentos en que el país se encuentra en guerra con varias naciones, la mejor ayuda que ellos pueden proporcionar a la República y a los países aliados, es intensificando sus faenas de producción agrícola y por ello estiman que el señor presidente de la república, por medio de la Secretaría respectiva accederá gustoso a esa gestión, previas las garantías que ellos para el caso ofrecerán.

VICTIMA DE GOLPES QUE RECIBIERA EN UNA RIÑA MUERE UN INDIODE PALMAR NORTE

El martes anterior, fué trasladado a la Cárcel de Puntarenas el individuo Juan Agüero, a quien la policía la víspera detuvo en "Finca 7" de Puerto Cortés, por cuanto se sindicaba como autor de la muerte de un indio de Palmar Norte, llamado Eugenio y cuyo apellido no nos fue posible obtener, quien falleció en el hospital de Puntarenas, debido a golpes que presentara en el estómago y los que según parece le proporcionó Agüero en una riña sostenida entre ambos.

Según los datos que de este lamentable suceso se nos suministran, Eugenio y Agüero, por una disputa motivada en el alcohol, riñeron y Agüero le proporcionó a Eugenio golpes en el estómago, que en principio parecieron leves, la misma víctima no pidió nada contra su agresor y éste, Agüero, se dirigió a su trabajo en "Finca 7".

Pasados los días se notó el estado grave de Eugenio por lo que se le envió al hospital de Puntarenas, donde falleció a consecuencia de los golpes recibidos.

Inmediatamente se ordenó la captura del victimario Agüero, quien como hemos dicho ha sido enviado a la cárcel de la autoridad respectiva a la Cárcel de Puntarenas.

ENORME EL NUMERO DE ENFERMOS PALUDICOS Y VICTIMAS DE OTRAS DOLENCIAS EN POZO NORTE

EL MINISTRO DE SALUBRIDAD DEBE MEJORAR EL SERVICIO DE LA UNIDAD SANITARIA

Sin ánimo de ofender a nadie creemos justo y una necesidad decir algo de lo que en Pozo Norte está sucediendo en cuanto al número enorme de enfermos palúdicos y otras dolencias. Creemos que los o las empleadas de la Unidad Sanitaria bien pueden levantar un censo o como se quiera llamar, del total de enfermos y puesto el informe es manos del doctor Jefe de la Unidad, quizá se podría hacer algo por evitar la propagación de tanta enfermedad.

Hay lotes de ranchos o chinchorros donde los habitantes de los mismos en su totalidad padecen de paludismo, y otras enfermedades, sin que hayamos visto nunca acercarse alguna de las empleadas o algún empleado de la Unidad y así sigue en aumento el número de enfermos.

Somos del parecer que la Secretaría de Salubridad Pública y Protección Social debiera de tomar alguna medida en cuanto a proporcionar a la Unidad Sanitaria de Pozo Norte de todo lo que necesita, pues actualmente sólo se receta y claro el enfermo pobre queda con la receta en el bolsillo, por carecer de dinero para pagarla.

Es de esperar que se haga algo en el sentido indicado.

LA VOZ DE
PUERTO CORTES

Semanario Independiente y de
Intereses Generales

por este medio desea a sus distinguidos anunciantes, suscritores y público en general,
UNAS FELICES PASCUAS Y
UN AÑO NUEVO LLENO DE
DICHAS Y VENTURAS

Lea, suscríbase

y anúnciese en

LA VOZ DE PUERTO
CORTES



Para la fijación del cuadrante de la población civil de Puerto Cortés se ordena a numerosas familias desocupar las viviendas que construyeron en lotes comprendidos donde quedará el cuadrante

Numerosas familias, han procedido desde meses atrás a construir ranchos o viviendas en diferentes lotes de terrenos, que están comprendidos dentro de las cincuenta hectáreas que la Unidad vendió al gobierno para la fijación del cuadrante de la población civil de Puerto Cortés.

Actualmente se está en vias de proceder en definitiva a la fijación o iniciación de

trabajos del cuadrante dicho y por ello se ha hecho saber a las gentes que construyeron esos ranchos, que deben desocuparlos para efecto del cuadrante.

Parece que se les ha dado a los interesados o propietarios de esos ranchos un plazo equitativo para desocupar sus viviendas, pues hay especial interés en proceder en breve a los trabajos preliminares del cuadrante.

SE ADHIEREN A LOS CONCEPTOS POLITICOS DE DON FRANCISCO GUEVARA

Señor Director de LA VOZ DE PUERTO CORTES

Estimado señor:

Hemos leído en su acreditado semanario, una publicación que hace el comerciante y agricultor don Francisco Guevara sobre el aspecto político de Puerto Cortés y queremos solicitarle un espacio en el cual queremos decir que estamos en un todo de acuerdo en lo que expone el señor Guevara.

Nosotros los firmantes no somos políticos ni cosa parecida y por ende, no nos in-

teresamos en puestos municipales ni de ninguna índole, pero como vecinos de Osa, creemos de nuestro deber el dar nuestros votos por personas que hayan demostrado espíritu progresista en beneficio del cantón y por ello, nos pronunciamos de acuerdo con la papeleta municipal que en Puerto Cortés encabece el señor don Francisco Olaso.

Sin más que anticiparle las gracias nos suscribimos Afmos. servidores:

J. Leandro; A. Santamaría; J. Cascante; A. Patiño; y siguen 25 firmas más.

Numerosas personas que sufrieron la pérdida de sus viviendas con motivo de los temblores en Pozo Norte solicitan permiso para construir en terreno municipal

Ante el Concejo Municipal de Puerto Cortés, se han formulado gestiones, por parte de numerosos vecinos de Pozo Norte, tendientes a que se les conceda permiso para construir ranchos pajizos en terrenos municipales.

En los escritos en que tales solicitudes se hacen, los peticionarios hacen ver que son cabezas de familias numerosas

y que con motivo de los últimos temblores sus viviendas quedaron del todo destruidas, no teniendo actualmente donde vivir.

Esperan los interesados que el Concejo, comprendiendo el aspecto que se les plantea o la necesidad de remediar la situación de tales vecinos, acceda y les de permiso para construir sus ranchos en los referidos terrenos.

CUPON

PARA EL CERTAMEN POLITICO PATROCINADO POR LA "VOZ DE PUERTO CORTES"

¿A cuáles personas considera Ud. más capacitadas para integrar la futura municipalidad de Puerto Cortés?

(Coloque los nombres sobre los puntos)

1º
2º
3º

Suplentes:

1º
2º

Firma.....

En vía este cupón firmado o: Director de LA VOZ DE PUERTO CORTES.—Lista de Correos—Puerto Cortés

FELICES PASCUAS Y VENTUROSO AÑO NUEVO

DESEAN A SUS ESTIMABLES CLIENTES Y AL PUBLICO EN GENERAL. LOS SIGUIENTES ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES DE PUERTO CORTES:



Merza Cano K. — Tienda y Pulpería "EL GUANACASTE"

Emiliano Mata— Verdulería y Agencia de Café Francisco Guevara — Hotel España

José D. Fraser — Cantina y Salón de Baile

P. Moncada — Fábrica de Refrescos gaseosos

José A. Sánchez — Laboratorio Dental

Dolores Naranjo — Pulpería, Verdulería y abarrotes.

José Vargas — Carnicería la mejor atendida

Rafael Venegas — Sastrería la del mejor corte

Moisés Ramos — Taller de relojería

EL SARGENTO PIO DENUNCIA UN ROBO DE DINERO COMETIDO EN SU PERJUICIO

BENJAMIN WONG

La mejor y más bien surtida de Puerto Cortés
Esta su casa está dispuesta a servirle pronta
PESA LEGITIMA—BUEN TRATO y ESMERO
Tienda - Cantina - Panadería y Pulpería
y atentamente.

¿NECESITA SU RELOJ SER REPARADO?

Busque a MOISES RAMOS en Puerto Cortés

Si su reloj anda mal, si está sucio o tiene cualquier otro defecto, tráigalo cuanto antes al taller de RAMOS, situado 100 varas al Sur del establecimiento de José Villalobos.

TRAIGAME SU RELOJ Y SE LO DEVOLVERE COMO NUEVO

EL PASO DE AVIONES AMERICANOS POR LAS ZONAS DEL SUR A NADIE EXTRAÑA

En los últimos días en las zonas del Sur, hemos estado apreciando el paso de aviones del Ejército Americano de un lado a otro, principalmente hacia las costas, lo que demuestra la atención que los Estados Unidos han puesto en cuanto a prevenir cualquier ataque enemigo sobre los territorios cercanos al Canal de Panamá.

Se ha hecho tan corriente este paso de aviones que ya a nadie extraña su presencia a cualquier hora.

Hasta la fecha nada anormal ha ocurrido en el Sur y

se espera, gracias a la vigilancia del gobierno americano nada ocurrirá.

Voteantes inscritos diferentes lugares gestionan sus trébedos a Puerto Cortés

Cada día es mayor número de personas que de diferentes lugares del país han venido a radicarse en Puerto Cortés y que piensan estar en este lugar el día de las elecciones, venideras o sea en febrero del año próximo.

Como estas personas se inscriben en los lugares donde votaron últimamente y no las listas de Puerto Cortés, ahora hacen gestiones para que se les traslade a este mismo lugar, para lo cual se ha dirigido a los Jefes de la administración política a que pertenezcan a fin de que les gestione ese aspecto.

Los interesados estiman que se les solucionará satisfactoriamente ese asunto o sea, siguiéndoles el envío de papeletas de votación a Puerto Cortés y así no verse puestos a las sanciones legales por quedarse sin votar.

Hemos recibido en nuestras oficinas, la visita del Sargento de Policía don Pio, quien nos dice que ha sido víctima de un robo de dinero en el propio Cuartel de Policía.

Según nos dice el referido Sargento, él llegó al cuartel dormitorio de la policía en Pozo Norte, una madrugada, después de haber prestado servicio durante el día y la noche y se costó bien rendido e inmediatamente se durmió. Despertó con la conciencia que tenía en su poder dos portamonedas, conteniendo unos dineros de la Sorería Municipal y dinero de detenidos y en la otra, dinero de su propiedad y cuando no sería su sorpresa, cuando al levantarse otro día, encontró que de sus pantalones había sustraído ambas portamonedas.

El asunto ha sido puesto en conocimiento del Superior que ha iniciado la consiguiente investigación tendiente a dejar aclarado este robo.

BARBERIA — P. Cortés

LA MEJOR BARBERIA Y LOS MEJORES OPERARIOS EN PUERTO CORTES

ADOLFO VALLECILLOS

le ofrece en su bien montado taller de Barbería, el mejor servicio en todo lo que al ramo se refiere: Corte, pelo, afeitados perfectos, masajes, etc. Busque a Barbería situada en los bajos de la Alcaldía. En breve ofreceremos un moderno equipo en los ramos de Barbería.

HORA DE IR PENSANDO EN EL SERIO PROBLEMA DE LA VIVIENDA EN POZO NORTE

El problema bastante serio que confronta la población Pozo Norte de Puerto Cortes es el que se refiere a la vivienda.

El problema se ha dejado sentir en este lugar desde hace años, habiendo numerosas familias que se ven obligadas a buscar refugio en casas de personas que, comprendiendo la situación crítica de tales familias, les dan abrigo. Tal sistema, se ha multiplicado como motivo de los últimos males, pues como en edificaciones anteriores hemos mencionado fueron muchos los techos y otras viviendas que

se destruyeron, debe agregarse, además, el hecho de que otras familias que ocupaban ranchos en terrenos que ahora se ocupan para el cuartante de población deben buscar casa, lo que no es fácil en este lugar.

El problema, es pues, bastante serio y creemos que es hora de que los llamados a interesarse por estas cosas, tomen cartas en el asunto y al igual que en el interior se piense en darle solución a tan importante aspecto, de suyo interesante.

JUSTA QUEJA DE TRABAJADORES DE "FINCA 9"

Trabajadores de "Finca 9" se han mostrado disconformes con el capataz de dicha finca de la Bananera, por cuanto se les obliga a trabajar cerca de diez horas diarias, sin reconocerse el trabajo extra que hacen.

Esperan estos trabajadores que los jefes respectivos de la United hagan algo por poner coto a ese abuso del capataz en cuestión de "Finca 9", ya que no creen justo este proceder que les perjudica grandemente.

— EL MUELLECITO —

Visitar Puntarenas y no entrar a la cantina "EL MUELLECITO"

es dejar sin saborear algo de lo típico que tiene el puerto.

Esta cantina tiene siempre para usted todo lo que al ramo se refiera:

Buenos tragos; medida grande y sabrosos bocas. Recuerde: cantina EL MUELLECITO, de Eloy Ovarés

NOTAS RAPIDAS DE POZO NORTE

POLITICA

Sobre política, la única no

vedad, es la pregunta que se hace todo el mundo acerca de si aceptará don Salvador Wong, el cargo de Síndico Propietario en la papeleta del Partido Republicano Nacional, puesto que parece le fué señalado en la última reunión en que se elaboró la posible papeleta para la elección municipal que se avecina.

LA POLICIA

En estos últimos días, la policía de orden y seguridad ha desplegado intensa labor en el sentido de evitar la aglomeración de vagos en este lugar.

En partes policíacas contra varios individuos de reputación dudosa, la policía procede con energía y probado que se trata de vagos se les ordena la desocupación de El Pozo, so pena de condenas por vagancia.

DE LA ALCALDIA

Mucho trabajo ha tenido la Alcaldía Primera de Osa en estos últimos días debido a la gran cantidad de acusaciones y denuncias hechas ante esa autoridad Judicial por diversos delitos.

Causas por homicidios, robos, hurtos, merodeo y demás hechos delictuosos son tramitados en dicha alcaldía en cantidad que pasa de cien expedientes.

ABARROTES EN GENERAL

CANTINA Y TIENDA EN PALMAR NORTE

Si usted quiere economizar, visite el importante establecimiento comercial de

WILLIAM WONG

en Palmar Norte, en donde conseguirá toda clase de abarrotes y artículos de tienda así como un esmerado servicio de CANTINA. Visítámonos: se convencerá que son los precios más bajos de plaza.

JOSE FRASER — PUERTO CORTES

Al llegar a El Pozo no se quede sin visitar la Cantina mejor y más bien surtida de

DON JOSE DAVID FRASER

Licores legítimos, buena medida y mejores bocas. Nuestro lema es: TODO PARA EL CLIENTE

Alegría y Licor SIEMPRE PURO ciento por ciento.

HOTEL ESPAÑA

Cuando visite Puerto Cortés y desee alojarse cómodamente, así como obtener un buen servicio de alimentación, BUSQUE EL "HOTEL ESPAÑA". Nuestro hotel ofrece a usted las COMODIDADES NECESARIAS para hacer su estadía en el centro de "El Pozo" de lo más agradable.

SERVICIO CONTINUO DE COMIDAS, CAFE Y REFRESCOS. ATENDIDO POR SUS PROPIETARIOS

TIENDA - CANTINA - ARTICULOS DE CONSUMO INDISPENSABLE...

MARIA V. DE WONG

En esta su casa, encontrará todo lo que Ud. necesite para su hogar. — Precios bajos y calidad superior es nuestro lema.

EN TRATO — PESA Y MEDIDA LEGITIMA EN TODO. — Puerto Cortés.

UN HOMBRE DE UNA CUCHILLADA EN UNA FINCA DE LA UNITED

Los primeros días de la semana que hoy termina, se produjo en una de las fincas de la United, en Puerto Cortés, un hecho de sangre del cual fué víctima un trabajador de apellido Núñez a quien el dueño le infirió una cuchillada que le interesó el pecho del tórax.

En la tarde, por cuestión

de faldas, los protagonistas sostuvieron una riña y el adversario de Núñez en un momento dado, sacó su cuchillo y le interesó a su contrario la herida en cuestión.

El heridor fué trasladado al hospital de Goltito y el herido puesto a la orden de la autoridad correspondiente.

PULPERIA LA MEJOR Y MAS BIEN ATENDIDA DE PUERTO CORTES

de MANUEL SANCHEZ

pone en conocimiento del público en general, que ha quedado abierta al servicio público una bien surtida Pulpería, donde encontrará Ud.

la clase de mercaderías que al ramo se refiere y a precios bajos

PULPERIA de MANUEL SANCHEZ en la calle que va al embarcadero antiguo local de "Angela"



El general Sir Claude Auchinleck, comandante en jefe de las fuerzas británicas en el Medio Oriente es un oficial

con mucha práctica en las campañas coloniales. Le vemos aquí ayudando a las tropas durante un desfile.

RAFAEL VANEGAS A. (Pallos)

PUERTO CORTES

Hace saber a su estimada clientela y público en general que ha trasladado su bien montado taller de sastreía, a local que antes ocupó la señorita Blanca Urbina y que está situado, esquina opuesta al taller de la Bananera.

Recuerde: RAFAEL VANEGAS, el mejor Sastre y el que le proporciona el mejor corte.

BUSQUELO EN EL LOCAL DICHO

VERDURA FRESCA Y VARIADA

Al por mayor y al menudeo donde EMILIANO MATA en PUERTO CORTES

También le ofrece como único distribuidor el magnífico café "INDIANO", que vende al por mayor y al menudeo.

CUANDO QUIERA BUENA VERDURA O BUEN CAFÉ

BUSQUE A EMILIANO MATA

Terminada la construcción del Hospital de Pozo Norte, sólo resta su acondicionamiento en cuanto a mobiliario y demás enseres

Por fin, después de no pocas dificultades, debido a la escasez de dinero, ha quedado terminada la construcción del hospital por el que el Concejo de Distrito ha contraído una deuda con el gobierno de quince mil colones, habiendo invertido además el referido Concejo miles de colones de sus haberes.

Ya está terminado pues el referido Hospital que tanta falta hacía en Pozo Norte; ahora sólo resta el acondicionamiento del mismo en cuanto a mobiliario y demás enseres concernientes a esta institución.

Se espera que el mobiliario y demás sea colocado en breve y el referido hospital esté pronto prestando sus importantes servicios.

— EL CASINO —

Cuando usted visite el bello puerto de Puntarenas debe tener muy en cuenta que para saborear una deliciosa taza de café, no queda otro camino que el de buscar EL CASINO, situado frente al Teatro Puntarenas.

También le ofrecemos, magníficos sandwiches, exquisitos postres, queques y una especialidad en refrescos.

"El Casino", de Víctor Sandoval - Puntarenas

Botica LA CRUZ ROJA de Alfonso Figueroa PUERTO CORTES

Depósito de Medicamentos marca A. G. B. — Laboratorio farmacéutico regentado por el Lic. ALBERTO GUTIERREZ BRENES.

Productos: Mixture SAN CARLOS contra calenturas y frios. TONICO MALARIAL; Alimento para la sangre - Lebricida Vegetal Infantil: contra todo parásito intestinal.

OIGA AMIGO, A Ud. LE INTERESA

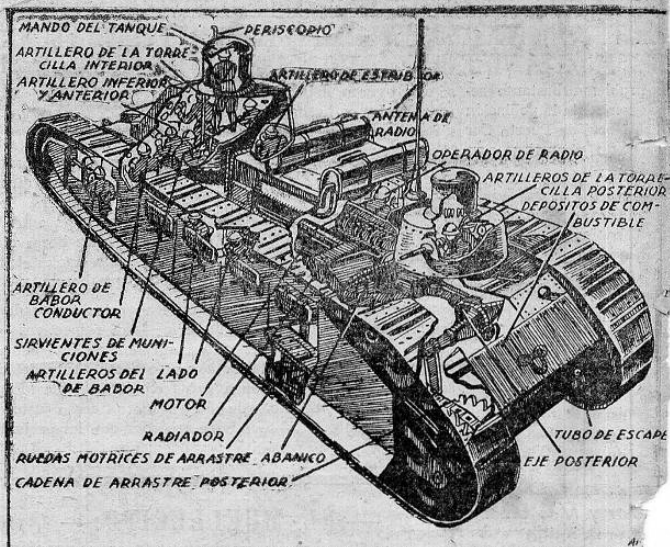
— "LA FORTUNA" —

contiguo al Hotel Puntarenas de ALFREDO SEGURA A la numerosa clientela de este negocio se le ofrece por este medio numerosos artículos o mercaderías, entre otras, las siguientes: Artículos de fantasía, de ferretería, de cuchillería y de perfumería.

TODO A PRECIOS BAJOS y MODICOS Y PRECIOS SIN COMPETENCIA. — Puntarenas, Costa Rica

ELADIO WONG — En el Centro de Puerto Cortés Tienda, Abarrotes, Cantina, El mejor establecimiento de "EL POZO". — Si Ud. quiere economizar dinero en sus compras visite a ELADIO WONG. Le ofrece los precios más bajos de plaza en todas sus mercaderías.

LICORES PUROS Y BUENA MEDIDA
MERCADERIAS SIEMPRE FRESCAS
Asista a los bailes del salón ELADIO WONG y se divertirá y olvidará sus penas danzando al son de una buena música.



En las operaciones que se están desarrollando en Libia, ha entrado en fuego por primera vez, un nuevo modelo de tanque, cuyo blindaje, capacidad perforante y velocidad de acción le transforman en uno de los vehículos de ataque más formidables de los contruados hasta la fecha.

El nuevo tanque va dotado de unos modernos tipos de cañones, capaces de perforar los más poderosos blindajes de todos los tanques puestos en línea por las fuerzas del eje. Su tripulación puede hacer fuego en un amplio campo de tiro, desde las torrecillas anterior y posterior y desde ambos costados del tanque.

Esta formidable máquina de guerra, cuya actuación ha sido decisiva en la toma de las plazas arrancadas a las fuerzas enemigas en Libia, posee características secretas aun mediante las cuales no sólo se concede un amplio margen de seguridad a sus tripulantes, sino que todas las partes esenciales de la gigantesca máquina pueden resistir sin averías, los más rudos ataques de la artillería enemiga. Los técnicos que han diseñado este tanque aseguran que no se conoce en la actualidad ningún cañón anti-tanque capaz de perforar las corazas blindadas de la nueva unidad.

El mando de esta unidad va situado en una torrecilla superpuesta a la artillería anterior y dispo-

ne de una verdadera central de comunicaciones para estar siempre en comunicación con todos los conductores de la máquina y, por medio de la telegrafía sin hilos, con el resto de la escuadra de tanques y con el mando de las operaciones.

BOTICA DEL PUEBLO

de LUIS N. SAMPER. — PUERTO CORTES

Para un despacho científico de recetas, para una buena medicina o droga siempre fresca, busque LA BOTICA DEL PUEBLO, de LUIS N. SAMPER, la que le ofrece drogas y medicamentos siempre renovados y a los

PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA

BOTICA DEL PUEBLO, Frente a la Jefatura Política

PRESUNTO ROBO EN LA TIENDA "SIGA FLECHA" DE POZO NORTE

Ha sido detenido y puesto a la orden de las autoridades competentes un individuo de apellido Naranjo, quien según sospechas además de haber cometido un robo en una cafetería, se introdujo en la tienda "Siga la Flecha" y se llevó algunas mercaderías.

El indiciado niega tener ninguna participación en los hechos porque se le procesa y así lo ha hecho saber ante la autoridad correspondiente, legando ser un trabajador honrado y que el único no correcto que comete día de los hechos fue haberse embriagado.

Por los hechos denunciados se siguen las correspondientes sumarias a fin de dejarlos claramente aclarados los procedimientos policíacos.

Magníficas exhibiciones cineatográficas para la semana que hoy se inicia en Puerto Cortés

La empresa teatral de Pozo Norte, ha seleccionado para la semana que hoy se inicia, magníficas exhibiciones que ofrecerá al pueblo de Puerto Cortés, en el bien acondicionado Teatro Chian Kai Shek.

"Su Último Refugio" es la cinta que se correrá hoy domingo y en la cual hace de principal protagonista Humphrey Bogart. En el resto de la semana se exhibirán otras no menos famosas películas.

LA NAVIDAD Y FIN DE AÑO RESUELVA SU LA TIENDA

— de JOSE MIGUEL

LE OFRECE: Crespones, sederías y toda NOVEDOSO Y DE ESPECIAL PRESENTACIÓN que nuestra tienda tiene todo lo que Ud. alcance

PARA LA NOCHEBUENA Y FIN DE AÑO

SECCION SOCIAL

VAJEROS

Para Gofrito, Puerto Jiménez y otras regiones del Sur, partió el Presbítero don Eladio Sancho en el desempeño de sus santas misiones.

Buen viaje al apreciado Padre Sancho y un pronto regreso.

—Procedente de diferentes lugares del interior ha regresado a Puerto Cortés el apreciado joven don Agustín O-laso. Nuestro saludo muy atento.

—Para San José salió en estos días el culto caballero don Dionisio Mora en viaje de salud.

ENFERMOS

Un tanto delicado de salud se encuentra la apreciable señora Elida de Mora, quien ha sido trasladada a la

"Para que la prueba de vuestra fé, mucho más preciosa que el oro, el cual perece, bien que sea probada con fuego, sea hallada en alabanza, gloria y honra, cuando Cristo fuere manifestado" (la. Ped. 1:7).

"Sabiendo que la prueba de vuestra fé obra paciencia. Mas tenga la paciencia perfecta su obra, para que sean perfectas y cabales sin fallar en alguna cosa". (San. I: 3:4).

El carácter que agrada a Dios:

Si queremos un carácter que agrade a Dios, tenemos que comenzar con la fuente; y de ser así, habremos de principiar con la regeneración del alma. Los salvos son creados en Cristo Jesús para buenas obras.

capital donde será atendida en la Clínica Bíblica. Que recupere doña Elida pronto su salud son nuestros deseos.

—Para San José en viaje de descanso y en atención a sus quehaceres como Agente de la acreditada casa Singer, salió el representante de dicha casa en Puerto Cortés.

LA LANCH "MARIA LUCIA"

Hace viajes todos los días con pasajeros y carga para la ADMINISTRACION, LA ADELINA y todo lugar que el cliente desee.

PRECIOS CONVENCIONALES

ENTENDERSE CON DON SALVADOR WONG

LA LECHE Y LA CARNE ARTICULOS DE LUJO EN PUERTO CORTES

Entre los artículos de consumo indispensable que no hay forma que bajen de precios, dicho sea de paso, excesivamente altos, en verano o invierno, se encuentran la leche y la carne.

Aunque no estamos de acuerdo con los precios altos de las verduras, legumbres y otros artículos, si justifica el alto precio de tales productos, el hecho de que haya que traerlos de Puntarenas y otros lugares distantes y así, el comercio se ve precisado a cobrar caro, pero lo que no tiene razón de ser es el alto

precio de la carne y la leche, pues en cuanto a ganado tanto vacuno como cerdos se bas tante y además existen actualmente varias carnicerías y si es en cuanto a la leche, ésta abunda en varias fincas cercanas al centro de Puerto Cortés.

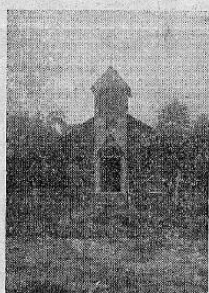
Sería bueno que se adoptara alguna medida por parte de quien corresponda para lograr el que tales artículos de suyo importantes para la salud pública se pusieran al alcance del bolsillo de los pobres y no se tenga como ahora, como productos de lujo.

PROCEDENTES DEL INTERIOR

Procedentes de un viaje que duró varios días por el interior del país, han regresado a Puerto Cortés, los jóvenes don Oscar Figueroa y don Emilio Nassar. Nuestro atento saludo de bienvenida.

—Para San José en viaje de descanso y salud, salió nuestro particular amigo don Jaime Morales, Administrador de Correos en Puerto Cortés.

Grandes festividades religiosas se preparan en Puerto Cortés para Navidad y Fin de Año



El presbítero don Eladio Sancho, quien sigue preocupándose no sólo por lo que a Su Santa Misión se refiere en cuanto al circuito a él confiado en las zonas del Sur, sino en cuanto a todo lo que al progreso de Puerto Cortés atañe, ha estado preparando, con entusiasmo digno de un verdadero Pastor de Almas, festejos religiosos que habrán de tener lugar en Pozo Norte durante la Navidad y los días de fin de año.

La Ermita de Puerto Cortés, cuya fotografía presentamos y que ahora está muy engalanada con su magnífico altar en el que dos nuevas imágenes se cuentan; una de la excelsa Patrona del lugar: LA VIRGEN DE LOS ANGELES y otra del SAGRADO CORAZON DE JESUS, ha sido engalanada y estará muy concurrida durante estos días con los motivos dichos.

¿Quiere viajar con todas las comodidades del caso?

Cuando quiera dirigirse a P. Cortés o a cualquier otra zona del Sur, no olvide la Lancha MARIA MERCEDES. la que le ofrece todas las comodidades para realizar un buen viaje.

"MARIA MERCEDES" LA MEJOR LANCH QUE VIAJA AL SUR

LA POPULAR — La Mejor Cantina

Al visitar Puntarenas no deje de darse una vuelta por la mejor y más bien atendida cantina:

"LA POPULAR" DE PACHE SUÑOL.

Licores legítimos, medida grande y un servicio variado y exquisito de bocas.

NO OLVIDE "LA POPULAR" de PACHE SUÑOL

Antiguo local de LA IMPRENTA CLAVERA

Puntarenas

PUERTO CORTES SE PREPARA PARA LA CELEBRACION DE NAVIDAD Y AÑO NUEVO

Pese a la situación anormal que confronta el país, debido a encontrarnos en guerra con las naciones totalitarias del Eje, los vecinos y comercio de Puerto Cortés se preparan para celebrar dignamente la Navidad y el fin de año.

Mucha animación se nota en Pozo Norte y en las fincas de la United, así como en otras regiones de Puerto Cortés.

tés, tendientes toda las actividades a celebrar en la mejor forma posible los últimos días del año.

En Pozo Norte, que es el centro de las actividades comerciales de Puerto Cortés el comercio se ha preparado de antemano y todos los establecimientos bien surtidos ofrecen las mercaderías que se acostumbra consumir en las referidas fechas de celebración mundial.

LA MEJOR FONDA Y HOSPEDAJE EN SIERPE

MARY DE GRIJALBA

Cuando Ud. visite Sierpe y necesite hospedaje y un buen servicio de alimentación busque LA FONDA DE MARY DE GRIJALBA. Le ofrecemos un servicio continuo y especial de comidas y sabroso café.

ESPECIALIDAD EN SERVICIO DE COMENSALES.

No olvide, busque a MARY DE GRIJALBA en Sierpe

NUMEROSOS TRABAJADORES DE PUERTO CORTES SE PONEN A LAS ORDENES DEL GOBIERNO EN LA ACTUAL SITUACION

En estos días se han estado recogiendo firmas de trabajadores de Puerto Cortés, con el objeto de completar un memorial en el cual los firmantes, que son de diversas nacionalidades, en su mayoría ticos, se ponen a las órdenes del gobierno de la república.

Se le hace saber al jefe del Estado, doctor Calderón Guardia, que los firmantes es

tán dispuestos a acudir a cualquier llamado del gobierno para prestar su contingente en la forma que se estime conveniente en el actual conflicto o situación creada por la declaración de guerra a Japón, Alemania e Italia.

En estos días será enviado al señor Presidente de la República el memorial en cuestión.

¡Su problema de Navidad está resuelto!!

"EL GUANACASTE" LA TIENDA Y PULPERIA

le ofrece para que usted cumpla su compromiso de Nochebuena: Preciosos estuches, lociones, perfumes, jabones, cremas y cientos de artículos finos y variados A

PRECIOS BAJOS y de PRIMERA CALIDAD "EL GUANACASTE" de Merza Cano K. PUERTO CORTES

AÑO SE ACERCA PREOCUPACIONES Y SASTRERIA

NASSAR, en Puerto Cortés :—

clase de géneros de reciente importación. TODO PARA LAS GRANDES FIESTAS. No olvide en el ramo necesite y sus mercancías están al alcance de todos los bolsillos.

O, TENEMOS LO MEJOR, Y MUY BARATO.

HAGA DE SU BUEN GUSTO UNA CARACTERÍSTICA

Gusto exquisito, superior y mejor, en:

LOS REFRESCOS GASEOSOS DE LA FABRICA SAN JOSE.

P. MONCADA — O — PUERTO CORTÉS.

ACTITUD OBRERA ANTE LA GUERRA



En el momento mismo en que los Estados Unidos declaraban la guerra al Japón, los gremios de obreros dieron término a sus desamencias. El poderoso líder obrero John L. Lewis declaró: "Cuando ataca a la Nación, todos los americanos deben unirse para defenderla. No la damos a la guerra, sino que la hacemos nuestra. Al igual que todos mis ciudadanos me incorporo para sostener a nuestro Gobierno hasta el día de su victoria final sobre el Japón y sobre todos sus demás enemigos." Philip Murray, Presidente del Congreso de Organizaciones Industriales, declaró que su institución "colaboraría desinteresadamente y con sus recursos personales en un programa de producción sin interrupción alguna." La Federación Americana de Trabajo adoptó el lema "La Federación Americana de Trabajo cumplirá diez veces más con su cometido para aplastar al Japón." William Green, presidente de este sindicato de los Estados Unidos, aparece en esta foto colocando un cartel en el que aparece el lema.

Muy Felices Pascuas y Venturoso Año Nuevo

Desa a sus clientes y público en general de Puerto Cortés y demás regiones del sur, ALFONSO FIGUEROA, como siempre a sus órdenes en

La Botica "LA CRUZ ROJA",

onde le ofrezco productos continuamente renovados y a precios sin competencia.

mienzan a quedar desiertas las regiones del Sur con la salida de trabajadores

mo sucede todos los años esta época, las zonas bajas del Sur, comienzan a quedar desiertas, pues los trabajadores abandonan estos lugares, dirigiéndose al interior en avión y la mayoría en lanchas.

En estos últimos días las lanchas que salen de Puerto Cortés han llevado cientos de trabajadores que se dirigen a Puntarenas y de allí a otros lugares a disfrutar al lado de sus familiares, de la Navidad y fin de año.

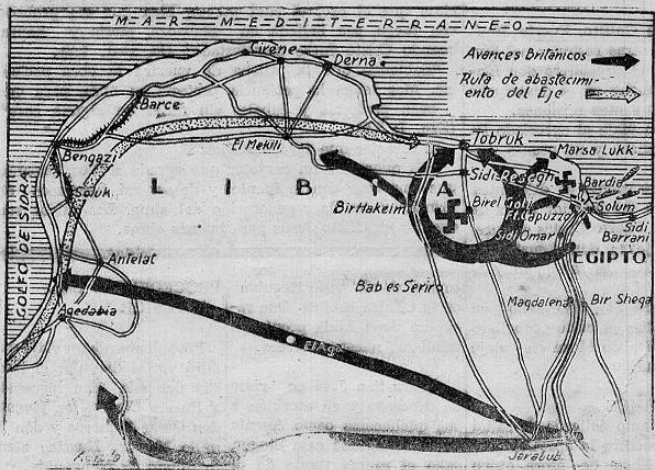
ELIZ NAVIDAD Y VENTUROSO AÑO NUEVO

Desa a su numerosa y apreciable clientela

La Tienda "LA LIBANESA" de José Miguel Nassar.

mo siempre a sus órdenes para sus compras de fin de Año.

La Campaña Británica en Libia



Día a día los informes de Cairo, Roma han sido confusos y contradictorios, sin embargo las líneas principales del ataque británico no solamente han llenado las esperanzas británicas, sino que han asombrado al mundo por su velocidad y alcance. El avance británico comenzó con un directo ataque frontal sobre el Fuerte Capuzzo, Sidi Omar, Bardia, Sidi Barrani, etc. Al mismo tiempo potentes columnas de divisiones motorizadas rodeaban estas plazas desde el Sur y, dividiéndose en dos, embolaban a las divisiones, también mecanizadas, alemanas e italianas en (1) los alrededores de Sidi Rezzeigh y (2) las cercanías de Bardia. La primera de estas columnas estableció contacto con los defensores de Tobruk, por tanto tiempo sitiados.

Al mismo tiempo, otras dos fuertes columnas mecanizadas avanzaban a través del Desierto de Libia, pero más lejos al Sur. Partieron de cerca del Oasis de Jaraab y rápidamente capturaron los oasis de Gialo y El Aiga. La columna del Sur capturaba más tarde el pueblito de Auglia, mientras que la del Norte, todavía avanzando hacia el Oeste en línea recta ha llegado actualmente al mar en el Golfo de Sidra en un punto entre Agadabia y Bengazi, cortando así eficazmente todos los refuerzos y provisiones del Eje procedentes de Trípoli.

Por el momento es demasiado pronto para decir si alguno de estos tres círculos de hierro formados en derredor de las tropas del Eje pueden mantenerse indefinidamente: los alemanes han podido varias veces extraer una parte de sus tropas del cerco de Sidi Rezzeigh. Sin embargo, más y más tropas, inglesas, australianas, nuevo zelandesas, indios, polacos y franceses libres, están siendo llevadas ahora para reforzar los círculos de hierro ya formados y, aunque la campaña pueda tardar varias semanas para llegar a un feliz resultado, es difícil imaginarse cómo podrán escaparse los alemanes e italianos.

LABORATORIO DENTAL

Por este medio este Laboratorio se pone a la orden de sus estimables clientes en su nuevo local, situado 50 varas al Norte de la Agencia "Taca".

El mejor servicio dental, toda clase de trabajos.

EFICIENCIA * RAPIDEZ * BUEN TRATO

APROVECHE LA ALEGRIA DEL SALON DE BAILE de JOSE DAVID FRASER

Se pone en conocimiento del público que la reapertura del Salón de Baile de Mr. FRASER ya se llevó a cabo con una muy buena orquesta y que se continuarán celebrando bailes que son la atracción principal de Puerto Cortés en esta clase de distracciones.

NO OLVIDE EL MEJOR SALON DE BAILE, EL MAS ALEGRE

El mejor refresco gaseoso, sano y nutritivo

Cuando se le ocurra tomar un refresco que sea sano y nutritivo busque la marca:

"DAVID PICADO"

En Puntarenas, en todo el Sur, inclusive Puerto Cortés, pida ahora y siempre los refrescos de

"DAVID PICADO"

LOS BOTEROS DEL TERRABA BAJAN LOS PRECIOS DE PASAJE

En anteriores ediciones hemos informado y protestado por el alto precio que cobran los boteros del Terraba en los precios del pasaje por concepto de traslado de un lado a otro del río, tanto en Pozo Norte como de Palmar Sur a Palmar Norte.

Hemos sido enterados de que, los señores boteros, comprendiendo que, en efecto el precio es alto, lo han rebajado cobrando actualmente 25 centimos por pasaje en vez de 50 centimos que cobraban antes.

NOTAS VARIAS DE LA VIDA ALAJUELENSE

Espiondo entre los
COMUNISTAS

Hemos oído hablar tanto de los comunistas, que nos tentó la curiosidad y buscamos la manera de asistir a una reunión de lo que ellos llaman una célula. Teníamos la idea de que esto es algo misterioso y de que encontraríamos mucha dificultad para lograrlo, no perteneciendo a esa agrupación.

Más nos tentó la curiosidad cuando supimos que en la ciudad de Alajuela se celebraría lo que se conoce con el nombre de una convención de delegados de la Provincia para la integración de papeletas.

Cómo haríamos para asistir a lo que nosotros creíamos una sesión secreta y medio fantástica? No se nos ocurría. Preguntamos donde quedaba el club y llegamos a la esquina donde tienen los comunistas su pequeño centro de reuniones.

Poco a poco se fueron presentando los delegados, hicieron un grupo considerable a ciencia cierta posiblemente convenida de antemano y comenzó la reunión. Como Pedro por su casa nos metimos al salóncito y nos sentamos esperando a que nos echaran estrepitosamente como intrusos o que por descuido nos dieran la ocasión de enterarnos de lo que se iba a realizar allí.

Nadie nos molestó en absoluto; pero notamos que no habíamos pasado inadvertidos como forasteros porque al recoger el directorio los votos no nos tomaba en cuenta.

En una forma democrática en la participación de todos, con lectura de algunos telegramas llegados de distintos cantones, se fué integrando la papeleta para diputados y municipales.

Nada hubo de secreto entre aquellos obreros que sencilla e inteligentemente daban su opinión, unas veces de acuerdo y otras en notorio desacuerdo con sus dirigentes.

Nos pareció aquello un ejemplo político admirable que debieran seguir todos los Partidos. Ganaría mucho el país cuando así fueran integradas todas las papeletas.

Salimos encantados puede decirse, porque no vimos ni fanatismo, ni odio para nadie: un estudio sereno de los problemas y resoluciones concretas. Creíamos que los obreros comunistas tendrían solo obreros manuales por dirigentes, y vimos, con cierto asombro, que entre sus candidatos eligieron a un abogado y a un ingeniero, que

UNIFORMES DE TRAFICO
Y MALOS VEHICULOS

Miles de colonos se gastan en motocicletas, armas, y pomposos agentes de tráfico que aturden en las carreteras sobre sus motores, libreta en mano haciendo detenerse a los vehículos buenos, para terminar tocándose la visera a la germana y despedir al carro detenido... sin novedad.

Sin embargo pasan por las calles su miseria mecánica algunos tarantines que deberían estar en el basurero. Para ellos no hay oficiales de tráfico, no hay pomposos uniformes, no hay motocicletas... no hay nada. Son los carros intocables sobre los cuales tiene que arriesgarse la pobre vida de los pobres.

Se nos ha contado que en la vía Alajuela - Grecia estaba inutilizado el vehículo 193; que preguntaron la causa del accidente y no necesitaron respuesta porque notaron que el radiador iba amarrado con mecates; que algunos pedazos de tela operaban como soldadura en la máquina; que un aro se había zafado en la marcha hasta dejar el eje pegado al suelo y que una llanta se había reventado.

Un carro como este es un peligro público; es peligro para quien lo conduce y es peligro para el pasajero que tiene que pagar por soportar la incomodidad durante algunos minutos para terminar plantado en media calle esperando un carro de relevo.

Aunque sin uniforme, quisiéramos ver que los tráficos sirvan para revisar constantemente los carros de servicio público; que en vez de fajas de charol los agentes de tráfico luzcan capacidades para revisar en cualquier parte un vehículo y determinar si está en condiciones de hacer la carrera o no.

Con el ánimo de que la Oficina de Tráfico logre el prestigio que merece corrigiendo esta barbaridad, damos a conocer estos datos fácilmente comprobables y absolutamente verídicos.

MARIO NETA

cuentan entre sus dirigentes.

No pudimos recoger la lista de candidatos por cortadía; por temor de recibir una negativa, después de tanta tolerancia con quienes expresaban sin pedir permiso siquiera; pero podemos afirmar que es la gente que más ordenada y democráticamente elige a quienes han de representar al pueblo en los organismos del Estado y que nada hay de misterioso en sus reuniones. MARIO NETA

EL BLOQUE DE OBREROS
Y CAMPESINOS ELABORA
SUS PAPELETAS

El Bloque de Obreros y Campesinos de la provincia de Alajuela, previa convocatoria de las células respectivas de toda la provincia, procedió a celebrar en días pasados una Convención General con el fin de proceder a designar los nombres de los camaradas que deben integrar las papeletas para Diputados y Municipales en las elecciones venideras. Después de discusiones muchas en que se barajaron nombres y más nombres y en las que tomaron parte integrantes de todas las células se procedió a designar al Lic. don Luis Carballo Corrales, quien figura actualmente como regidor en el Municipio de esta ciudad.

El joven Carballo se ha destacado en la Municipalidad como un verdadero defensor de los intereses comunales y fué así como le vimos lleno de entusiasmo y salir airoso al impedir que la mayoría del municipio amparada al gobernador Chavarria, entregara las plantas eléctricas en manos del nazi Fortunari, quien había sido echado de la planta de Tacares precisamente por admirador de Hitler. Logró Carballo llevar al Salón Municipal cerca de tres mil alajuelenses, sin distinción de credos políticos y logró revocar el acuerdo en cuestión.

En el segundo lugar para la papeleta de Diputados quedó electo don Jorge Vega Barrientes, obrero de la ciudad de Grecia, de tercero don Benjamín Vargas V. de Atenas, de cuarto don Gilberto Laurent de Orotina y de quinto don Eduardo Vásquez, de Turricures.

La papeleta municipal quedó integrada: esto en cuanto al contón central: 1º D. Luis Carballo C.; 2º Ing. don Enrique Góngora y tercero don Rigoberto Álvarez Maroto. Suplentes: Marco Aurelio Soto V., dirigente del Sindicato de la harina y don Bolívar Leandro, industrial.

Corresponsal. J. L. R.

Homenaje a la Liga Deportiva
Alajuelense

El domingo pasado a las 4 de la tarde les fué ofrecido un te danzante a los componentes de la primera división de la Liga Deportiva Alajuelense, en los amplios salones de la liga, como homenaje, ya que por primera vez en el país se obtuvo un campeonato de fútbol invictos: homenaje que les fué ofrecido por la señora Lucina de Soto, gran admiradora de la Liga Deportiva Alajuelense, quien té a los muchachos, cual

DAGOBERTO VILLALOBOS - PALMAR NORTE

Desea su numerosa y distinguida clientela y público en general, muy Felices Pascuas y Muy Próspero

Año Nuevo

Tienda — Pulpería — Carnicería — Cantina y
Salón de Baile

LA COLONIA CHINA,

RESIDENTE EN PUERTO CORTES

Desea muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo a los vecinos todos de Puerto Cortés y las zonas del Sur en general.

A los vecinos del interior de la República, cuando lleguen a San José, hagan una visita a la

“LA NOBLEZA”

de Jaime Viroslav, Sita en la Avenida Central, locales del mercado, donde encontrará lo que Ud. busca y a los precios no de guerra, sino normales. Gran surtido de sederías, villas, piel de conejo y miles artículos más. Y gran especialidad en abrigos de todos precios.

CHOP SUEY DE TOÑO CHAN

PUERTO CORTES

Si usted desea saborear el más exquisito de los platos chinos y quedar ampliamente satisfecho

Visite el CHOP SUEY DE TOÑO CHAN
Frente al Corredor “Chico Olaso”

También le ofrecemos un servicio especial en cenas con los mejores platos típicos y extranjeros.

Prácticamente han quedado iniciados los trabajos de la instalación de la cañería de Pozo Norte

Habiendo llegado o sido trasladados ya a Pozo Norte los tubos de la cañería de ese lugar, se puede decir que ya han quedado iniciados los trabajos de instalación de la tubería.

Se ha comenzado a distribuir los tubos de acuerdo con su colocación y asimismo se ha dispuesto la construcción del tanque de captación y hechura de las zanjas respectivas.

Se considera que dentro de tres meses, Pozo Norte estará con una bien instalada cañería, lo que anhelamos con verdad.

PULPERIA, VERDULERIA, ABARROTES EN
GENERAL, CALZADO EN BARATILLO
DOLORES NARANJO

EN EL CORREDOR (CHICO OLASO)

No olvide que en Puerto Cortés, en el establecimiento de Dolores Naranjo, consigue usted a precios bajísimos, lo que usted desea fresco en los ramos de

Pulpería, Verdulería y Abarrotes en General.
ACTUALMENTE TENEMOS UN COMPLETO
SURTIDO EN CALZADO DE AMBOS SEXOS, QUE
REALIZAMOS A PRECIOS DE QUEMA.

fué contestado por el culto cañero agradeció la fiesta en el ballero half-centro del equipo don Jorge Rojas Espinosa, pues se bailó hasta la madrugada. “Lalo”, quien

La Voz De Puerto Cortés

LOS TRABAJADORES DE LA UNIDAD ESPERAN TAMBIEN AGUINALDO PARA NAVIDAD. LO MISMO LO ESPERN LAS AUTORIDADES

Como en días pasados dimos cuenta, la United Fruit Co., dispuso un aguinaldo para sus empleados para Noche Buena, que comprende un mes de sueldo.

Los trabajadores, que son los que más expuestos están a las inclemencias del clima mortífero de Puerto Cortés y que son el todo de la Bananera, esperan también que se les tomará en cuenta y algo les asigne la United para Navidad.

Sobre aguinaldos de Noche Buena, también sabemos que las autoridades de este lugar que dicho sea de paso son de las que más trabajo tienen en la República, esperan también algún regalo de Noche Buena.

VIDAL LOPEZ A.

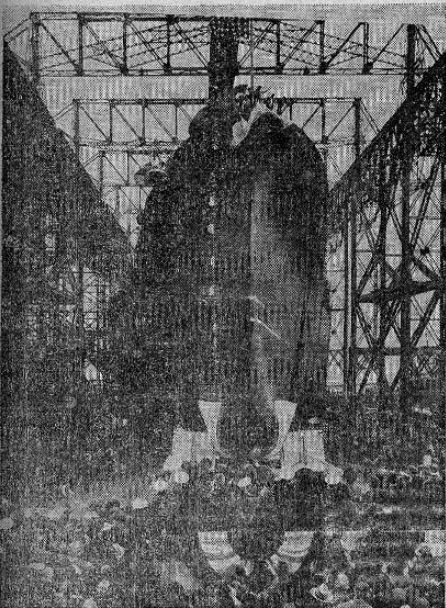
Puntarenas, Costa Rica — Teléfono 55 — Apartado 65

Almacén - Cantina, Granos y Abarrotes en General.

Cuando Ud. llegue a Puntarenas y necesite cualquier mercancía o artículo en los ramos enumerados, debe visitar el establecimiento de don VIDAL LOPEZ A., a la salida del Muellecito en Puntarenas.

No olvide: VIDAL LOPEZ A., le ofrece lo mejor y a PRECIOS BAJOS

SE BOTA OTRO NUEVO ACORAZADO DE LOS ESTADOS UNIDOS



La botadura del acorazado de los Estados Unidos "INDIANA," de 35.900 toneladas, en los astilleros de Newport News, Estado de Virginia, viene a ser una respuesta elocuente al ataque del Japón contra las posesiones de los Estados Unidos y a su declaración de guerra.

La Mejor Tienda y Sastrería de Puntarenas

"LA NOBLEZA"

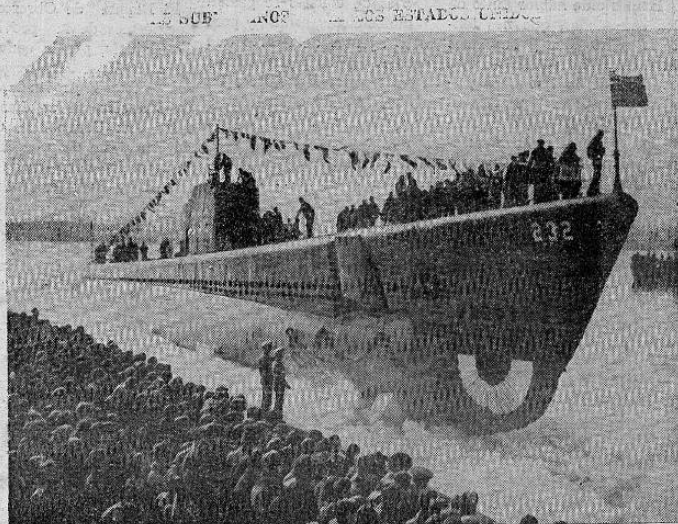
Si usted quiere un buen corte de seda o cualquier artículo de tienda, no olvide nunca la Tienda y Sastrería

"LA NOBLEZA" de F. AYUB

Le ofrecemos en cuanto a tienda y sastrería siempre lo

MEJOR y MAS BARATO.

Visítenos, quedará complacido



Unidad tras unidad del programa de construcciones navales de los Estados Unidos es lanzada al agua de la manera como aparece este submarino en Portsmouth, New Hampshire. El U. S. S. Halibut viene a ser otro eslabón en la cadena defensiva del Hemisferio y muy pronto entrará en acción contra el Japón en el Pacífico.



ENORME TIGRE FUE MUERTO EN BORUCA.

En Boruca de Osa, desde ha tiempos se vienen lamentando daños en sembrados y pérdidas de animales, tal como ganado vacuno y cerdos, debido a las hazañas de un enorme tigre.

Por contribución particular se logró recaudar una regular suma de dinero que se destinó a pagarla o darla de recompensa a quien o quienes dieran muerte o cazaran dicho tigre. Todos los vecinos se pusieron pues en acecho y fué así como el jueves último, entre dos hermanos de apellido Quirós, lograron, después de una noche entera de vela, dar muerte al tigre que por cierto llamó la atención por lo grande.

Los hermanos Quirós merecieron la recompensa en referencia y el agradecimiento de todo el poblado

PROVOCANDO LA GUERRA CON ESPAÑA Y FRANCIA LONDRES, 18 UP. Varios portavoces oficiales denunciaron hoy que los ataques de submarinos alemanes contra barcos franceses y españoles acusando a los alemanes de trazar de que la Gran Bretaña se había en guerra con España y Francia.

José Vargas A.

José A. Vargas por este medio pone en conocimiento de su numerosa y distinguida clientela que se pone a sus ordenes ofreciéndoles carne, como siempre fresca nutritiva en el local de don José Villalobos, frente a José D. Fraser.

CARNE DE CERDO Y RES SIEMPRE FRESCA

TITO OLMOS Y HERMANO

Pulpería y Verdulería

Al desear a su estimable clientela y público en general

Muy Felices Pascuas y un Venturoso Año Nuevo

ofrecen todo lo que a verdulería y pulpería se refiere, en su establecimiento situado contiguo al embarcadero o muelle de Pozo Norte, en Puerto Cortés.

Muy Felices Pascuas y un Muy Feliz Año Nuevo

desear a su estimable y numerosa clientela

ADRIAN FIGUEROA Y HNOS.

Pulpería, Tienda y Abarrotes en General,

"LOS ESPARTANOS"

Puerto Cortés.

Felices Pascuas y muy Feliz Año Nuevo

desear a sus clientes y público en general

"LA BOTICA DEL PUEBLO"

de LUIS N. SAMPER, en Puerto Cortés.

Medicamentos y drogas siempre frescos y a precios bajos.

ESPECIALIDAD EN DESPACHO DE RECETAS.